

8. Internationales Turnier am Mythen Basketball vom 22.05.2010 – 24.05.2010 in Schwyz/ Schweiz



Verein Internationale
Jugend Basketball Kontakte



SWISSLOS
+ SPORT-TOTO
Für einen starken Schwyzer Sport!

TURNIERREGELN/ REGLEMENT DU TOURNOI REGOLAMENTO DEL TORNEO/ TOURNAMENT RULES

Datum/ date/ data/ date: **22.05.2010 - 24.05.2010**

Ort/ lieu/ luogo/ place: Sporthalle Kantonsschule Schwyz (KKS)

Mannschaften/ équipes/
Squadre/ Teams

Mannschaften der Jahrgänge
1996/ 97 (**U14**), Mädchen oder Burschen
98 und jünger (**U12**) mixed
Équipes né 1996/ 97, filles ou garçons
98 et plus jeunes mixed
Squadre nati nel 1996/ 97, ragazze o ragazzi
98 e oltre.mixed
Youth Teams of Year of Birth 1996/ 97(**U14**), girls or boys
98 or younger (**U12**) mixed

Einschreibebühr/ frais d'inscription/ costi d'iscrizione / Inscription fee/

**CHF 120.00/ Team, ohne Schiri, sans arbitre, senza
arbitro/ bez rozhodciho/ without Referee**

**CHF 30.00/ Team, mit Schiri, avec arbitre, con arbitro
s rozhodcim/ with Referee**

**Gleichzeitig zu bezahlen mit der Anmeldung
A payer en même temps avec votre inscription
Da pagare contemporaneamente all'iscrizione.
To pay with the inscription**

BIC: UBSWCHZH80A IBAN: CH27 0027 3273 2240 2940B

Spielzeit/ durée du jeu/ Tempi di gioco/ timetable

4 x 10 Min. brutto/ brut

Bälle und Korb/ ballons et panier/ Palloni e canestro/ Balls and Basket

U14 Mädchen mit Ball Nr. 6 und Burschen mit Ball Nr. 7, normale Korbhöhe 3,05 m

U14 filles, ragazze le ballon, palla no 6, garçons, ragazzi, ballon, pallone no 7, panier, canestro 3,05 m

U12 Mädchen und Burschen mit Ball Nr. 5., normale Korbhöhe 3,05 m

U12 filles et garçons avec le ballon no 5, ragazze e ragazzi con pallone no 5, panier, canestro 3,05 m

U14 Girls with ball N° 6 and Boys with ball N° 7, standard high 3,05 m

U12 Girls and Boys with ball N° 5, standard high 3,05 m

Verein Internationale Jugend Basketball Kontakte

Mila + Herbert Bühler, Vorstand VIJBK, Allerheiligen 12, CH-6432 Rickenbach/ SZ

Tel G: 0041-41 819 30 80 Fax: 0041-41 813 00 48 Mobil: 0041-79 340 35 55

E-mail: mphbu@bluewin.ch Web: www.basketturnier.ch

8. Internationales Turnier am Mythen Basketball vom 22.05.2010 – 24.05.2010 in Schwyz/ Schweiz

Änderungen zum FIBA Reglement/ autres changements vis-à-vis du règlement FIBA /cambiamenti dal regolamento FIBA/ Modifications from FIBA Rules

Folgen später mit dem Spielplan, ca. 4 Wochen vor dem Turnier.

Nous vous communiquons les changements avec le plan des matchs, env. 4 semaines avant le tournoi.

Arrivo più tardi con il piano delle partite, ca. 4 settimana primo del torneo

Will be sent with games schedules, ca. 4 Weeks before the start of the tournament

UNTERKUNFT und VERPFLEGUNG/ LOGIS et REPAS/ VITTO e ALLOGGIO/ ACCOMODATION AND FOOD

Auf Wunsch, siehe Anmeldetalon, können wir Ihre Mannschaft und Begleiter unterbringen und verpflegen.
Sur demande, voir talon d'inscription, nous vous organisons les nuitées et les repas pour l'équipe et les accompagnateurs.

Su richiesta, cfr. tagliando d'iscrizione, vi organizzeremo il vitto e l'alloggio per la squadra e gli accompagnatori.

On demand, see inscription form, we will organize Accommodation and Food for the team.

Verpflegung/ repas/ pasti :

Mensa Kantonsschule Schwyz in Schwyz

Unterkunft/ logement/ alloggio:

Gemeinschaftsunterkunft in Schwyz/ Brunnen

Caserne ou protection civil à Schwyz/ Brunnen

Caserma o protezione civile a Schwyz/ Brunnen

ANMELDUNG/ INSCRIPTION/ISCRIZIONE/ REGISTRATION

Verein/ club/ club :

Mannschaft/ équipe/ squadra/ Team :

Adresse/ adresse/ indirizzo/ Adresse :

Verantwortlicher, Responsable

Responsabile, Responsible:.....

.....

.....

Telefon/Fax/mail:

Téléphone/fax/mail :

Telefono/fax/mail:

Phone/fax/mail

Tel : P :

G/B/U :

Fax P.....

G/B/U :

E-mail P:.....

Mobil:

Ort/ lieu/ luogo, Datum/ date/ data/ Place, Date:

Unterschrift/ Signature/ firma:

.....

.....

Verein Internationale Jugend Basketball Kontakte

Mila + Herbert Bühler, Vorstand VIJBK, Allerheiligen 12, CH-6432 Rickenbach/ SZ

Tel G: 0041-41 819 30 80 Fax: 0041-41 813 00 48 Mobil: 0041-79 340 35 55

E-mail: mphbu@bluewin.ch Web: www.basketturnier.ch

8. Internationales Turnier am Mythen Basketball vom 22.05.2010 – 24.05.2010 in Schwyz/ Schweiz

ANMELDUNG UNTERKUNFT UND VERPFLEGUNG ANNOCE LOGEMENT ET REPAS ISCRIZIONE PER IL VITTO E L'ALLOGGIO REGISTRATION FOR ACCOMMODATION AND FOOD

Morgenessen/ Petit déjeuner Colazione/ Breakfast	CHF 9.00/ Pers./Tag, jour, giorno, day
Mittagessen/ Déjeuner/ Pranzo/ Lunch	CHF 14.00/ Pers./Tag, jour, giorno, day Getränk inbegriffen, boisson inclu, bibita inclusa, Drinks included
Nachessen/ Diner/cena/ Diner	CHF 14.00/ Pers./Tag, jour, giorno, day Getränk inbegriffen, boisson inkl, bibita inclusa Drinks included
Unterkunft/ Logis/ Alloggio: Accommodation:	CHF 13.00/ Pers./ Nacht, nuit, notte, night - Gemeinschaftsunterkunft (Schlafsack obligatorisch)

Weitere Unterkünfte Hotels, Campings, Jugendherberge helfen wir Ihnen zu suchen, oder kontaktieren Sie
D'autres logement, hôtel, camping, auberge de jeunesse nous vous aidons de chercher ou contacté
Altri alloggi come hotel, camping, alberghi di giovane vi aiuto di cercare o prende contati.
www.brunnentourismus.ch oder www.schwyz-tourismus.ch

Tag/ Jour/ Day	Unterkunft Accommodation	Frühstück Breakfast	Mittagsessen Lunch	Nachessen Diner	Total Pers
Freitag Vendredi Friday		 	 	 	
Samstag Samedi Saturday					
Sonntag Dimanche Sunday					
Montag Lundi Monday				 	

Ort/ lieu/ luogo, Datum/ date/ data:

Unterschrift/ Signatur/ Firma:

.....

.....

Wir bitten Sie die Anmeldung bis am **01. April 2010** an untenstehende Adresse zurück zu senden.
Herzlichen Dank.

Nous vous prions de retourner le talon d'inscription jusqu'au **01. avril 2010**. Merci beaucoup.

Vi preghiamo di ritornare il tagliando d'iscrizione entro il **01. aprile 2010**. Grazie Mille

We would like you to send us the registration before the **01. april 2010**. Best regards.